



More

quick connectors

standing - outdoor



ISTRUZIONI DI MONTAGGIO / ASSEMBLY INSTRUCTIONS / INSTRUCTIONS DE MONTAGE / MONTAGEANLEITUNGEN / INSTRUCCIONES DE MONTAJE

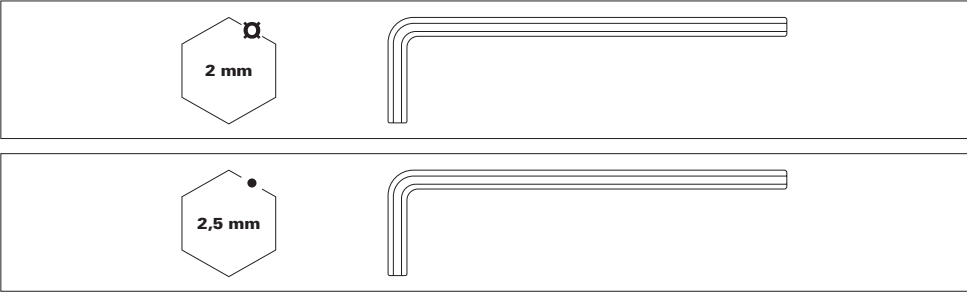
I AVVERTENZE

- Si raccomanda che l'installazione venga eseguita da un elettricista abilitato.
- Togliere la tensione di alimentazione prima di effettuare l'installazione e per interventi di manutenzione o in caso di cattivo funzionamento.
- Se il cavo di alimentazione esterno viene danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal costruttore o dal suo servizio di assistenza.
- Tutti i nostri prodotti in finitura grezza sono sensibili agli agenti esterni. È possibile quindi la comparsa di ruggine in modo disomogeneo.
- La lampada acquistata è garantita se installata e utilizzata nel rispetto delle specifiche del modello. Catellani & Smith declina ogni responsabilità per installazione non appropriata e/o uso diverso da quello indicato.
- La sorgente luminosa di questo apparecchio deve essere sostituita esclusivamente dal produttore, dal suo servizio di assistenza o da personale qualificato equivalente.

GB WARNINGS

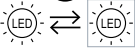
- Only a qualified electrician should execute the installation.
- Switch off the power supply before installing, servicing or in case of malfunctioning.
- In case the supply cable of the lamp would be damaged, it has to be replaced exclusively by the manufacturer or by his technical service.
- All our rough-finished products are sensitive to external agents. It is therefore possible that uneven patches of rust appear.
- The purchased lamp is guaranteed if installed and used in accordance with to the specifications of the model. Catellani & Smith is not responsible for inappropriate installation of the product and/or a different use than the one indicated.
- The lighting source of this appliance must be replaced by the manufacturer, by its technical service or by qualified electrician.

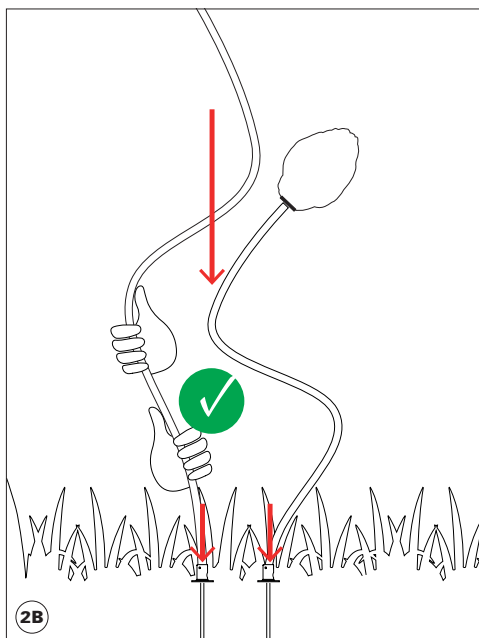
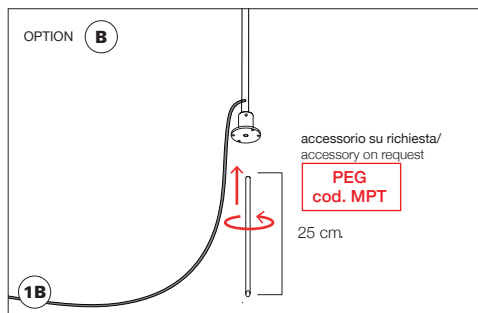
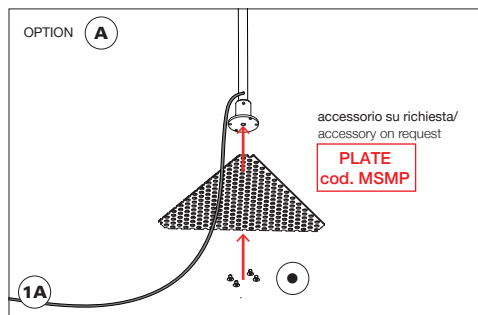
UTENSILI INCLUSI / TOOLS SUPPLIED



*Specifiche IP: portalampada IP65 (non adatto a immersione); cavi e connessioni IP68.

*IP Specifics: lamp holder IP65 (not protected against immersion); wires and connectors IP68.

tensione di rete / voltage		sorgente luminosa / light source	alimentatore / driver	dimmerazione / dimming	
-		1x G4 0,8W lampadina LED 12Vdc	-	-	
		1x G4 0,8W LED bulb 12Vdc	-	-	
III	IP65*	 persone suggerite per il montaggio people required for mounting	 		 MADE IN ITALY
classe class	classe di protezione protection class				



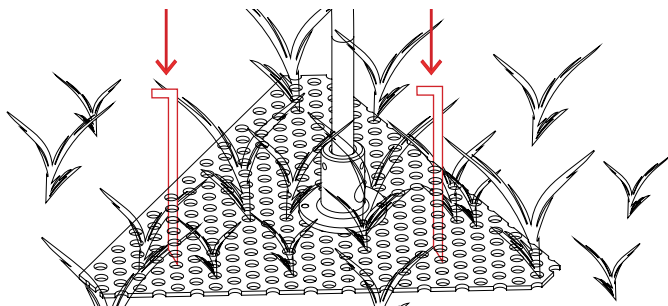
ATTENZIONE

Maneggiare la lampada dallo stelo. Inserire lo stelo nel terreno fino a circa 20 cm di profondità.
In caso di terreno duro, compatto o contenente ostacoli quali sassi e/o radici, si raccomanda di pre-forare il terreno con un trapano o utensili analoghi prima di inserire lo stelo della lampada (**option B**), così da facilitare l'installazione senza danneggiare la lampada.

WARNING

Handle the lamp from the stem. Fix the stem into the ground up to 20 cm.
In case of hard or compact soil, or soil containing obstacles such as stones and/or roots, it is recommended to pre-drill the ground with a drill or similar tools before inserting the lamp stem (**option B**), in order to facilitate installation without damaging the lamp itself.

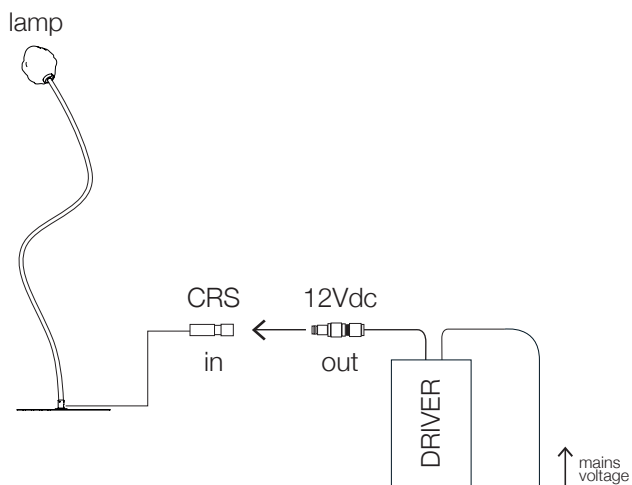
Il supporto a griglia cod. MSMP permette all'erba di crescere integrandosi facilmente nel giardino fino a scomparire.
The supporting grid (code MSMP) integrates with the garden very easily, as grass can grow through it.



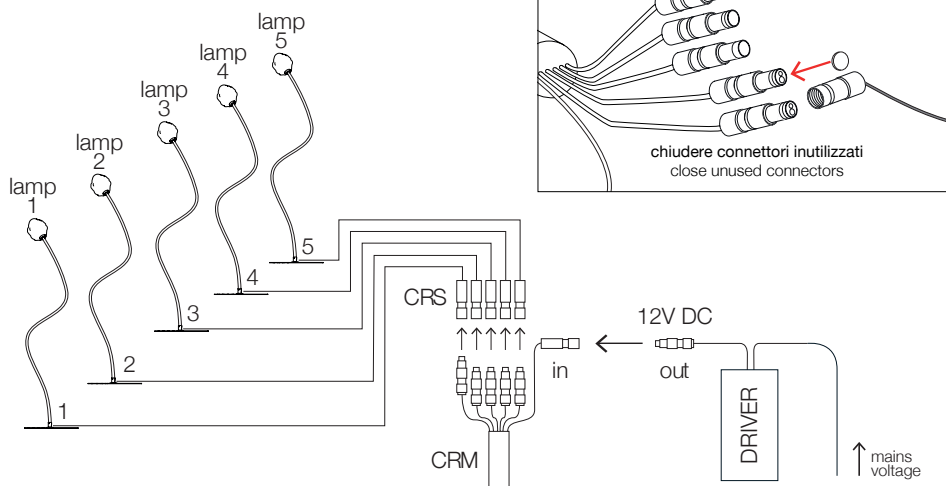
In caso di terreno instabile o sabbioso e/o per facilitare l'installazione della piastra a terra, si consiglia l'acquisto di picchetti da campeggio o di prevedere un pozzetto.
If the soil is unstable or sandy, and/or to make it easier to install the supporting plate, it is recommended to use camping stakes or to provide a small foundation pit.

2A

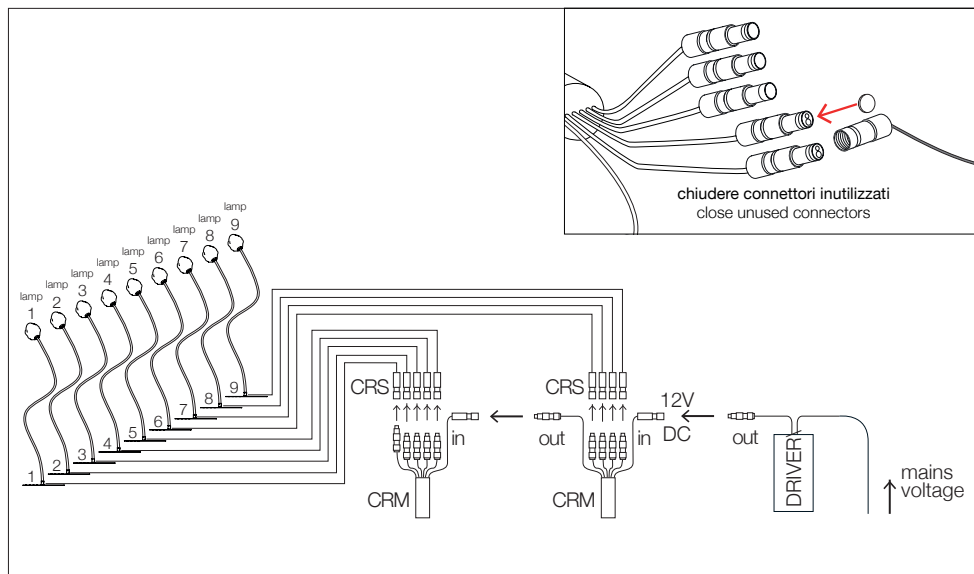
ISTRUZIONI PER CONNESSIONE SINGOLA LAMPADA
INSTRUCTIONS FOR THE CONNECTION OF A SINGLE LAMP



ISTRUZIONI PER CONNESSIONE MULTIPLA LAMPADE (≤ 5)
INSTRUCTIONS FOR THE CONNECTION OF MULTIPLE LAMPS (≤ 5)



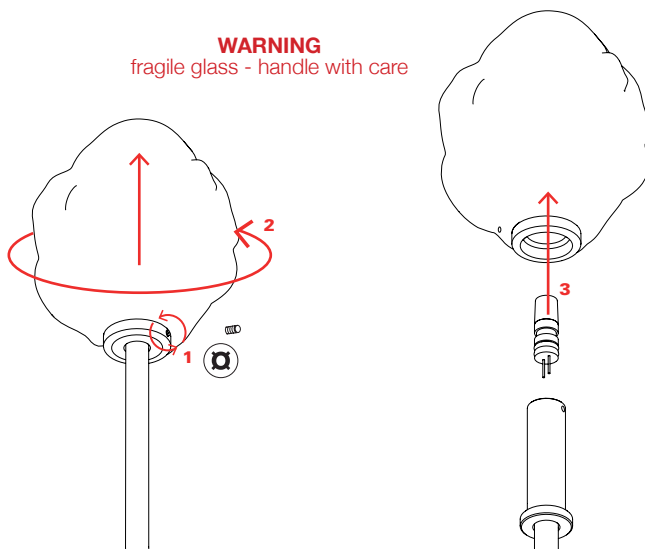
ISTRUZIONI PER CONNESSIONE MULTIPLA LAMPADE (>5)
INSTRUCTIONS FOR THE CONNECTION OF MULTIPLE LAMPS(>5)



sostituzione lampadina LED
LED bulb replacement

ATTENZIONE
 vetro delicato - maneggiare con cura

WARNING
 fragile glass - handle with care



www.catellanismith.com



updated 01/2026

Questa apparecchiatura non deve essere smaltita come un normale rifiuto urbano, ma deve essere portata nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Provvedendo a smaltire questo prodotto in modo appropriato, si contribuisce ad evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute umana, che potrebbero derivare da uno smaltimento inadeguato del prodotto. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto.

This equipment may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal or the dealer where you purchased this product.

